

作って食べました!世界の料理「パーティ編」

"Let's Cook and Eat World Food" -Party cuisine-

12月3日(月)、「作って食べようパーティ編」を開催しました。講師は日下部管子さん。メニューは、クリスマスツリーのオードブル、ゴボウと白味噌のポタージュ、ポイルドポークのマスタードソース風味、ハネムーンサラダ、ケーキサレ、リンゴの薔薇の花びらパイの6品。華やかで楽しく、食べて絶品のパーティ料理の数々でした。



We opened the "Let's Cook and Eat World Food - Party cuisine" on December 3rd (Mon), 2018. A guest chef was Mrs. Sugako Kusakabe. We cooked Christmas tree Hors d'oeuvre, burdock and white miso potage soup, mustard flavored boiled pork, honeymoon salad, cake sale and rose apple pies. We completed 6 dishes in all.



BULLETIN BOARD

第55回モンテペロ市学生親善使節募集要項 主催：芦屋市(指定管理者：NPO法人芦屋市国際交流協会)

- 〈目的〉** 学生親善使節 (Student Ambassador) として芦屋市の姉妹都市、米国カリフォルニア州モンテペロ市の一般家庭に滞在し、現地の生活、文化、社会における理解を深め、芦屋市の国際交流活動に貢献する。
- 〈募集人数〉** 2人
- 〈派遣期間〉** 2019年7月から8月の3週間
- 〈求める人物〉** 芦屋市の魅力を現地で伝え、英語を学習する意欲のある人物。
- 〈応募資格〉** (1) 健康かつ海外生活の適応能力があり、日本や芦屋市の文化・社会についての見識を有する人。
 (2) 派遣される時点において、芦屋市に継続して3年以上在住し、その後も少なくとも1年間は在住する見込みであること。
 (3) 派遣される時点において、高校生以上の生徒または学生(大学生・専門学生・大学院生)であること。
 (応募時点において、中学3年生以上であること)
 (4) 来芦するモンテペロ市学生親善使節のホームステイ(1週間)の受け入れが可能であること。
 (5) 学生親善使節として決定後、芦屋市とACAの国際交流活動に協力できること。(帰国後の9月より1年間は、ACAの国際事業委員会(月1回)において、学生委員に就任し、翌年度のプログラムを企画・支援する。特に翌年の8月はホストアンバサダーとしてモンテペロ市からの学生親善使節を迎える。)
- 〈費用〉** (1) 往復の航空運賃および燃油サーチャージについては、主催者が負担。

- (2) モンテペロ市での滞在費(食費・宿泊費)は、モンテペロ姉妹都市協会などモンテペロ市側が負担。
 (3) それ以外の経費(パスポート、ESTA、海外旅行保険等を含む)は、本人負担。
- 〈説明会〉** 筆記・面接試験に先立ち、説明会を2回行います。【要予約】事業の主旨や活動内容についてご理解いただくため、保護者同伴にていずれかの説明会にご出席ください。*説明会1と説明会2は同じ内容です。
- 説明会 1** ■2019年3月17日(日) 10:00~12:00
説明会 2 ■2019年3月21日(祝) 10:00~12:00 } 場所：潮芦屋交流センター
- 内容** 学生親善使節としての活動内容、ホストファミリーとしてモンテペロ市学生親善使節の受け入れについて説明します。また、昨年度の学生親善使節が、モンテペロ市での経験を踏まえての「国際交流の魅力」について語ります。
- 〈筆記試験〉** ■2019年3月30日(土) 10:00~12:00 場所：潮芦屋交流センター
- 〈面接試験〉** ■2019年3月31日(日) 場所：潮芦屋交流センター
- 〈応募方法〉** 「第55回モンテペロ市学生親善使節申込書」(親権者の承諾署名と捺印を含む)を下記へ持参又は郵送してください。なお郵送で応募の場合には返信用定形封筒(82円切手付き)を同封してください。
- 〈応募受付期間〉** ■2019年3月17日(日)~3月26日(火) 必着
 (持参の場合は、水曜日を除く)
- 〈申込書記布先〉** 潮芦屋交流センター、芦屋市役所(北館・南館受付、広報国際交流課国際交流係)、ラポルテ市民サービスコーナー(ラポルテ本館3F)
 ※市のホームページからもダウンロードできます。

作って食べよう世界の料理 Let's Cook and Eat World Food



<第142回>ノルウェー編
 日時：2月4日(月) 10:00~14:00
 講師：マリエ・スチュガード氏
 メニュー：ノルウェーサーモンのオーブン焼き、バイクドポテト、キューカンバーサラダ、トマトスープ、アーモンドケーキ
 参加費：2,200円



<142nd> Norwegian cuisine
 Date and time : February 4th (Mon.) 10:00-14:00
 Instructor : Ms. Marie Stugaard
 Menu : Oven-baked Norwegian salmon, baked potato, cucumber salad, tomato soup, almond cake
 Participation fee : 2,200yen
 ★Application starts from 9:00 on November 15th(Thurs.)

<第143回>ドイツ編
 日時：3月11日(月) 10:00~14:00
 講師：デトレフ・シャウベッカー氏
 メニュー：手作りソーセージ、野菜スープ、他
 参加費：2,200円
 予約受付：2月15日(金) 9時~



<143rd> German cuisine
 Date and time : March 11th (Mon.) 10:00-14:00
 Instructor : Mr. Detlev Schauwecker
 Menu : Handmade sausage, vegetable soup and others
 Participation fee : 2,200yen
 ★Application starts from 9:00 on February 15th(Fri.)

いずれも
 場所：潮芦屋交流センター
 定員：30名(要予約)
 持ち物：食器用フキン、エプロン、筆記具
 開催日2週間前から材料費分のキャンセル料1,700円が発生します

Place : Shio-Ashiya Exchange Center
 Capacity : 30 people (reservation required)
 Things to bring : a dish cloth, an apron, a pen and a memo pad
 If you cancel less than 2 weeks before, Please pay 1,700yen for material costs.

さくらまつりバザーにご協力ください

Please help and assist the Cherry Blossom Festival Bazaar



ACAでは今年も4月の芦屋さくらまつりにて、バザーを行う予定です。ご家庭に眠っている品物、贈答品がございましたら、ご提供をお願いします。バザーの収益は、ACAの貴重な活動資金として使わせて頂きます。

ACA has scheduled an annual, customary bazaar during the Ashiya Cherry Blossom Festival in an upcoming April, 2019. If you have unused goods or gift items, please donate them. We take advantage of proceeds from the bazaar for a part of the precious ACA funds.

【提供していただきたい品物】
 新品又は新品同様の物に限ります。
 食料品、酒類(残賞味期限が2019年5月以降のもの)
 衣類、靴、日用品、雑貨、アクセサリ、贈答品等
 受付期間：3月末まで
 水曜を除く毎日9:00~17:00にお越しください。

Goods to be donated
 Limited to brand-new or near mint-condition goods
 Foods and liquors (remaining expiry date beyond May 2019)
 Clothes, shoes, commodities, sundries, gift items, and so forth
 Deadline of receipt: by the end of March, 2019
 Please visit ACA any day from 9:00 to 17:00 except Wednesday.

デザイン・印刷のことなら「らびっと」におまかせ

クライアント様一人一人の思いやイメージを納得いくカタチに、納期が許す限りお互い納得のいくデザインを制作しお届けします。お客様に120%の満足を提供していきたいと思っています。

プランニング
PLANNING

クリエイティブ
CREATIVE

プリンティング
PRINTING

- 企画デザイン・制作
- チラシ・メニュー・リーフレット・DM はがき
- 名刺・封筒・案内状・はがき
- ポスター・カレンダー・パッケージ・シール
- 会社案内・カタログ・冊子(記念誌・俳句集等)印刷全般
- 垂れ幕・のぼり・大型ポスター・看板等 広告用ツール
- 撮影

since 1987 **らびっと**
 〒661-0978 尼崎市久々西町2丁目11番11-907号
TEL : 06-6426-9170
URL : http://www.i-rabbit.net/ 携帯はコチラから

入居見学会(要予約・無料)
 H31.1.20(日)、2.9(土)、2.17(日)
 13:30~15:00 カフェ付
 ※前日までに電話にてお申込みください

複合型有料老人ホーム **Les 芦屋**
 Small luxury care home
 サービス内容 介護付有料老人ホーム 39室
 地域定額特別介護老人ホーム 29室
 グループホーム 18室

阪神「芦屋」駅西口より徒歩2分

〒659-0072 芦屋市川西町14-1 www.chikusakai.jp 社会福祉法人 千種会
TEL 0797-34-1000 ちくさかい 検索

親子ふれあいコンサート & ワークショップ みんなで楽しく歌おう! Cozy Family Concert & Workshop

日時：3月2日(土) 10:30~12:00
 出演：かば☆うま
 入場無料
 NPO法人こども育ちわたし育ちMadrina 共催

Date and time : March 2nd (Sat.) 10:30-12:00
 Performer : Kaba☆Uma
 Co-sponsored by Madrina(NPO)

申し込み・お問い合わせ APPLICATION & INQUIRIES

NPO法人 芦屋市国際交流協会
 Ashiya Cosmopolitan Association(ACA)
 〒659-0035 兵庫県芦屋市海洋町7番1号
 7-1 Kaiyo-cho, Ashiya, Hyogo, JAPAN
 TEL:0797-34-6340 FAX:0797-34-6341
 URL http://www.npo-aca.jp
 E-mail:aca@npo-aca.jp

受付時間 AM9:00~PM5:30(水曜休み)
 Reservation window AM9:00~PM5:30 (Wed. closed)

